







Prose: SWC  
Dialogue: Cantonese

# 粵文文學 - Cantonese Literature

Title	English Title	Authors	Type	Genre	Available Sources	Year	Page Count	/ Tran	English Blurb	ISBN-13
鬼咁好笑		曹查理		Humor	<a href="#">Google Play</a>	2016	129	0		9789881233080
我做電話投注, 每晚都會接到同一個		說書人阿城	Novel	General Fiction, Sci	<a href="#">Google Play</a>	2016	275	0		9789885394593
香港嘅核湖語爆笑金句王		曹查理		Humor	<a href="#">Google Play</a>	2016	125	0		9789881322548
同病唔使相憐, 有病睇醫生		藍橋子	Comic		<a href="#">Google Play</a>	2016	208	0		9789888337866
十八歲留學日記	Go West! I Teach Yo	于日辰 (小姓奴)	Novel	General Fiction	<a href="#">Google Play</a>	2014	336	0		9789881361134
殘忍的偷戀	Unconditional Love	于日辰 (小姓奴)	Novel	General Fiction	<a href="#">Google Play</a>	2014	432	0		9789881261939
港L完 Gong2Nan2Jyun4		于日辰 (小姓奴)	Novel	General Fiction	<a href="#">Google Play</a>	2014	232	0		9789881261991
壹獄壹世界	A World in an Iron G	于日辰 (小姓奴)	Novel	General Fiction	<a href="#">Google Play</a>	2014	344	0		9789881261915
寂之鴉		墨說	Novel	Legends, Myths, F	<a href="#">Google Play</a>	2019	280	0		9789888526130
明明就·分手了		中環塔倫天奴	Novel		<a href="#">Google Play</a>	2016	272	0		9789888444021
告密	Confession	陳海藍	Novel		<a href="#">Google Play</a>	2019	257	0		9789887927730
絕命上映	The Desperate Cine	有心無獸	Novel	Horror	<a href="#">Google Play</a>	2016	352	0		9789881470201
絕望走廊	The Desperate Corri	有心無獸	Novel	Horror	<a href="#">Google Play</a>	2017	400	0		9789887795704
絕無轉機	The Desperate Char	有心無獸	Novel	Horror	<a href="#">Google Play</a>	2017	384	0		9789887795858
初戀, 是不可挽回的追悔		莎比亞	Novel	Romance	<a href="#">Google Play</a>	2016	264	0		9789885338856
墮樂園		狩獵夢的人	Novel	Horror	<a href="#">Google Play</a>	2018	304	0		9789887826576
拆穿官場語言偽術		蔡子強黃潔慧	Nonfiction	Sociology	<a href="#">Google Play</a>	2013	202	0		9789888207428
山寨12:鴻業大廈兩死兇殺懸案(繁體		重案組黃sir元方		Mystery, Crime	<a href="#">Google Play</a>	2018	253	0		
來歷不明的肉	Unknown Flesh	橋子綠茶	Novel	General Fiction	<a href="#">Google Play</a>	2021	288	0		9789887481225
古惑仔系列20 龍頭之爭		牛佬	Comic	Gangster	<a href="#">dm5</a>					
純文字	Text Only	向西村上春樹 / 尤奇	Novel		<a href="#">Google Play</a>	2021		0		
撞鬼咩地產Agent: 初生之犢不畏鬼			Web Novel		<a href="#">Shikoto</a>			0		
《嗰晚, 女神竟然攻擊我嘅Coin Mast			Web Novel		<a href="#">Shikoto</a>			0		
【穿越/愛情】《我同鍾意咗十一年嘅人			Web Novel		<a href="#">Shikoto</a>			0		
我係大學嘅私家偵探			Web Novel		<a href="#">Shikoto</a>			0		
《一個訂婚書生嘅出軌故事》			Web Novel		<a href="#">Shikoto</a>			0		
駱駝工廈禁區	Camel Industrial Zone		Novel		<a href="#">Google Play</a>			0		
駱駝工廈禁區2	Camel Industrial Zone 2		Novel							
含忍·死人·的士佬	The Sinking Taxi		Novel		<a href="#">Google Play</a>			0		
都市傳說體驗館	Urban Hunt	陳海藍	Novel		<a href="#">Google Play</a>	2021	304	0		
都市傳說體驗館 第 2 卷	Urban Hunt 2	陳海藍	Novel		<a href="#">Google Play</a>					
誠信破產管理局	Trust Receiver's Offi	理想很遠	Novel		<a href="#">Google Play</a>			0		
我的刺針記錄	My Truth Record		Novel		<a href="#">Google Play</a>			0		
圖書館借來的魔法書			Novel		<a href="#">Idea Publication</a>	2017	320	0		
第二人妻	Second Her Second Life		Novel		<a href="#">Google Play</a>					
尖東遊戲		獸圖	Novel		<a href="#">Google Play</a>	2022	302	0		
成為外星少女的導遊	The Most Distant En	有心無獸	Novel		<a href="#">Google Play</a>	2018	320	0		
撞鬼咩地產 Agent		麥默 MAK MAK	Novel		<a href="#">Google Play</a>	2023	368	0		
掙成績表落街燃亮別人的體驗教育					<a href="#">Google Play</a>					
無限次告白	Infinite Confession		Novel		<a href="#">Google Play</a>					
監視者	Hidden Eyes: Vol.1				<a href="#">Google Play</a>					
監視者 2: 無妄之戰	Hidden Eyes: Vol.2				<a href="#">Google Play</a>					
執行者	The Executors 1				<a href="#">Google Play</a>					
執行者 追憶起源	The Executors 2: Remembrance of Origins				<a href="#">Google Play</a>					
執行者 終章之歌	The Executors 3: The Final War				<a href="#">Google Play</a>					







# 粵文文學 - Cantonese Literature

Title	Authors	Type	Genre	Available Sources	Year	nal / Transl	Blurb
概率同統計學詞彙表	Wikipedia	Nonfiction	Probability and Statistics Terminology	<a href="#">Wikipedia</a>			
交響曲	Wikipedia	Nonfiction	Symphony	<a href="#">Wikipedia</a>			
過山車物理	Wikipedia	Nonfiction	Roller Coasters	<a href="#">Wikipedia</a>			
軟件工程	Wikipedia	Nonfiction	Software Engineering	<a href="#">Wikipedia</a>			
數據庫	Wikipedia	Nonfiction	Databases	<a href="#">Wikipedia</a>			
熱力學	Wikipedia	Nonfiction	Thermodynamics	<a href="#">Wikipedia</a>			
化學	Wikipedia	Nonfiction	Chemistry	<a href="#">Wikipedia</a>			
密碼學	Wikipedia	Nonfiction	Cryptography	<a href="#">Wikipedia</a>			
資訊系統	Wikipedia	Nonfiction	Information Systems	<a href="#">Wikipedia</a>			
電腦模擬	Wikipedia	Nonfiction	Computer Simulation	<a href="#">Wikipedia</a>			
槓桿系統	Wikipedia	Nonfiction	Reward Systems, Psychology	<a href="#">Wikipedia</a>			
動態難度調控	Wikipedia	Nonfiction	Dynamic Game Balancing	<a href="#">Wikipedia</a>			
投資	Wikipedia	Nonfiction	Investment	<a href="#">Wikipedia</a>			
監犯困境	Wikipedia	Nonfiction	Prisoner's Dilemma	<a href="#">Wikipedia</a>			
人機互動	Wikipedia	Nonfiction	Human-Computer Interaction	<a href="#">Wikipedia</a>			
市場學	Wikipedia	Nonfiction	Marketing	<a href="#">Wikipedia</a>			
組織	Wikipedia	Nonfiction	Organization	<a href="#">Wikipedia</a>			
節奏	Wikipedia	Nonfiction	Rythm	<a href="#">Wikipedia</a>			
數學分析	Wikipedia	Nonfiction	Mathematical Analysis	<a href="#">Wikipedia</a>			
雕塑	Wikipedia	Nonfiction	Sculpture	<a href="#">Wikipedia</a>			
玩	Wikipedia	Nonfiction	Play (activity)	<a href="#">Wikipedia</a>			
數碼朋克	Wikipedia	Nonfiction	Cyberpunk	<a href="#">Wikipedia</a>			
畫畫	Wikipedia	Nonfiction	Painting	<a href="#">Wikipedia</a>			
曙暮光	Wikipedia	Nonfiction	Twilight	<a href="#">Wikipedia</a>			
恐怖故仔	Wikipedia	Nonfiction	Horror Fiction	<a href="#">Wikipedia</a>			
奇幻	Wikipedia	Nonfiction	Fantasy	<a href="#">Wikipedia</a>			
策略	Wikipedia	Nonfiction	Strategy	<a href="#">Wikipedia</a>			
反應時間	Wikipedia	Nonfiction	Reaction Time	<a href="#">Wikipedia</a>			
電腦科學	Wikipedia	Nonfiction	Computer Science	<a href="#">Wikipedia</a>			
學習曲線	Wikipedia	Nonfiction	Learning Curve	<a href="#">Wikipedia</a>			
想像	Wikipedia	Nonfiction	Imagination	<a href="#">Wikipedia</a>			
神經細胞	Wikipedia	Nonfiction	Nerve Cell	<a href="#">Wikipedia</a>			
電子遊戲嘅人工智能	Wikipedia	Nonfiction	Artificial Intelligence	<a href="#">Wikipedia</a>			
角色	Wikipedia	Nonfiction	Character (literature)	<a href="#">Wikipedia</a>			
情節	Wikipedia	Nonfiction	Plot (of a story)	<a href="#">Wikipedia</a>			
橋段	Wikipedia	Nonfiction	Trope	<a href="#">Wikipedia</a>			
物理學	Wikipedia	Nonfiction	Physics	<a href="#">Wikipedia</a>			
瀕死體驗	Wikipedia	Nonfiction	Near-death Experiences	<a href="#">Wikipedia</a>			
工程學設計過程	Wikipedia	Nonfiction	Engineering Design Process	<a href="#">Wikipedia</a>			
智能	Wikipedia	Nonfiction	Intelligence	<a href="#">Wikipedia</a>			
故仔	Wikipedia	Nonfiction	Stories, Tales	<a href="#">Wikipedia</a>			
視覺	Wikipedia	Nonfiction	Visual Perception	<a href="#">Wikipedia</a>			
知識表示	Wikipedia	Nonfiction	Knowledge Representation	<a href="#">Wikipedia</a>			
電子遊戲詞彙表	Wikipedia	Nonfiction	Videogame Terminology	<a href="#">Wikipedia</a>			very long article
侘寂	Wikipedia	Nonfiction	Wabi-sabi, Japanese aesthetics	<a href="#">Wikipedia</a>			
狼	Wikipedia	Nonfiction	Wolves	<a href="#">Wikipedia</a>			
控制流程	Wikipedia	Nonfiction	Computer Science, Control Flow States	<a href="#">Wikipedia</a>			
紅葉	Wikipedia	Nonfiction	Autumn Colors	<a href="#">Wikipedia</a>			
蜜蜂	Wikipedia	Nonfiction	Honeybees	<a href="#">Wikipedia</a>			
認知科學	Wikipedia	Nonfiction	Cognitive Science	<a href="#">Wikipedia</a>			
芭蕾舞詞彙表	Wikipedia	Nonfiction	Ballet Terminology	<a href="#">Wikipedia</a>			
行為經濟學	Wikipedia	Nonfiction	Behavioral Economics	<a href="#">Wikipedia</a>			
遊戲設計	Wikipedia	Nonfiction	Game Design	<a href="#">Wikipedia</a>			
迴歸分析	Wikipedia	Nonfiction	Regression Analysis	<a href="#">Wikipedia</a>			
經濟學	Wikipedia	Nonfiction	Economics	<a href="#">Wikipedia</a>			
建築學	Wikipedia	Nonfiction	Architecture	<a href="#">Wikipedia</a>			
資訊理論	Wikipedia	Nonfiction	Information Theory	<a href="#">Wikipedia</a>			
芭蕾舞	Wikipedia	Nonfiction	Ballet	<a href="#">Wikipedia</a>			
注意力	Wikipedia	Nonfiction	Attention	<a href="#">Wikipedia</a>			
記憶	Wikipedia	Nonfiction	Memory	<a href="#">Wikipedia</a>			
生物學	Wikipedia	Nonfiction	Biology	<a href="#">Wikipedia</a>			
放射性定年法	Wikipedia	Nonfiction	Radioactive Dating	<a href="#">Wikipedia</a>			
語言	Wikipedia	Nonfiction	Language	<a href="#">Wikipedia</a>			
電腦圖像	Wikipedia	Nonfiction	Computer Graphics	<a href="#">Wikipedia</a>			
演算法	Wikipedia	Nonfiction	Algorithm	<a href="#">Wikipedia</a>			
貓	Wikipedia	Nonfiction	Cats	<a href="#">Wikipedia</a>			
古典電磁學	Wikipedia	Nonfiction	Classical Electromagnetism	<a href="#">Wikipedia</a>			
古典力學	Wikipedia	Nonfiction	Classical (Newtonian) Mechanics	<a href="#">Wikipedia</a>			
進化	Wikipedia	Nonfiction	Evolution	<a href="#">Wikipedia</a>			
科學	Wikipedia	Nonfiction	Science	<a href="#">Wikipedia</a>			
嶺南文化	Wikipedia	Nonfiction	Cantonese Culture (Lingnan)	<a href="#">Wikipedia</a>			very long article
全球變暖	Wikipedia	Nonfiction	Global Warming, Climate Change	<a href="#">Wikipedia</a>			
雜錦語言學習嘅文章	Luke Truman	Nonfiction	Language Learning, Comprehensible Input	<a href="#">Google Doc (articles only)</a> , <a href="#">Google Drive (w/ audio &amp; transcripts)</a>			5 articles on the following: Krashen's input hypothesis, focused vs diffuse
香港	Wikipedia	Nonfiction	Hong Kong, History	<a href="#">Wikipedia</a>			
澳門	Wikipedia	Nonfiction	Macau, History	<a href="#">Wikipedia</a>			
Rhapsody in Lingo	Israel Lai	Nonfiction	Linguistics, Language Learning, Daily Life	<a href="#">Rhapsody in Lingo</a>			Under the "categories" section there are numerous Cantonese articles. All are in English.
雜錦現代歷史嘅文章	Luke Truman	Nonfiction	History, Opium Wars, Tiananmen Square	<a href="#">Google Doc (articles only)</a> , <a href="#">Google Drive (w/ audio &amp; transcripts)</a>			5 articles on the following: 1st and 2nd Opium wars, The Tiananmen Square protests of 1989
聽人講, 調景嶺地鐵站好鬼猛	AlvinJau	Fiction	Mystery, Time-travel, Horror	<a href="#">Wattpad</a>			有人選擇唔相信呢個世界有靈體存在, 而我不得不相信呢個世界靈體真係存在
港大七不思議食女事件	DakotaShado	Fiction	Romance	<a href="#">Wattpad</a>			
Cowgortalk   牛哥講經		Fiction	Classic Literature, Translations	<a href="https://cowgortalk.wordpress.com/">https://cowgortalk.wordpress.com/</a>			Translations of classic books
G Magazine		Nonfiction	Fashion	<a href="https://www.gmag.hk/%E6%9C%80%E6%96%B0%E8%A9%B1%E9%A1%8C">https://www.gmag.hk/%E6%9C%80%E6%96%B0%E8%A9%B1%E9%A1%8C</a>			
Fortune Inisght		Nonfiction	Finance	<a href="https://fortuneinsight.com/web/author/carbi/">https://fortuneinsight.com/web/author/carbi/</a>			
講語學		Nonfiction	Hong Kong, News	<a href="https://gongyuhok.hk/blog">https://gongyuhok.hk/blog</a>			
Cantonese Museum		Nonfiction	Cantonese Language	<a href="https://cantonsemuseum.blogspot.com/">https://cantonsemuseum.blogspot.com/</a>			









What's included?	Misc Info:
<p><b>Included Types:</b> Anything that is not a resource purely aimed at explaining how the Cantonese language works to learners belongs. Essentially this means that as long as the work in question is not a dictionary or a textbook, it should be included. The idea is that this document catalogs "functional" usage, i.e. the language in use to convey messages, whether for entertainment or educational purposes.</p>	<p>Web Novel designation is for unpublished novels.</p>
<p><b>Included Content:</b> There are 5 databases. There are 2 book databases to reflect 2 kinds of included Cantonese literature. The first database is for "pure" books or those mostly written in Cantonese (must include prose and dialogue in written Cantonese). The second book database is reserved for literature that features prose in Standard Written Chinese but dialogue in Cantonese. The reasons for compiling the latter are to broaden available content, the fact that Standard Written Chinese is a part of the Cantonese language and Cantonese competency as a whole, and that dialogue heavy books in this style represent a far from insignificant source of input. The other databases pertain to articles. There is one for Medium writer accounts and another for articles written entirely in Cantonese. Lastly there is a database for transcripts.</p>	
<b>Total Canto-only Book Entries:</b>	53
<b>Novel Count:</b>	83
<b>Comic Count:</b>	123
<b>Nonfiction Count:</b>	56
<b>Page Count:</b>	39709